

Vitajte v Bratislave, vitajte na IDEB 2008 Welcome in Bratislava, welcome on IDEB 2008



Vážený vystavovateľ a návštevník veľtrhu IDEB 2008,

som veľmi rád, že Vás po dvoch rokoch môžem privítať na veľtrhu IDEB 2008. Našu úspešnú premiéru v roku 2006 pri organizovaní veľtrhu špeciálnej techniky potvrdili aj štatistické údaje, keď veľtrh navštívilo 17 350 obchodných zástupcov z 30 krajín a svoje výrobky a služby na ňom predstavili vystavovatelia zo 16 krajín. Uvedené fakty sa pozitívne odrazili aj v záujme vystavovateľov o veľtrh IDEB 2008. Už v novembri 2007 bolo na tohtoročný veľtrh prihlásených 75 percent vystavovateľov z roku 2006. Dosiahnutá účasť – ponuka 265 vystavovateľov z 26 krajín a obdĺžniková plocha 32 000 m² naplnili charakter pre zaradenie veľtrhu IDEB 2008 medzi rozhodujúce medzinárodné stredo európske bezpečnostné veľtrhy. Účasť 195 českých a zahraničných firiem bude najväčšia v doterajšej histórii konania veľtrhu vojenského špeciálu na Slovensku. Osobitne sme riešili aj ponuku súvisiacich služieb v areáli výstavniska, ktoré sú nevyhnutné pre veľtrhové podujatie takéhoto rozsahu a zamerania. Aj z tohto dôvodu príťažlivosť veľtrhu výrazne zvýši nový multifunkčný polygón, vyprojektovaný v kooperácii so špecialistami z Ozbrojených síl SR a Univerzity obrany Brno. Okrem dynamických ukážok techniky OS SR bude možnosť sledovať na polygóne v rámci firemných prezentácií techniku jednotlivých vystavovateľov. Veľtrh IDEB je situovaný do moderných veľtrhových hál, ktoré svojimi parametrami spĺňajú náročné medziná-

rodné kritériá. Pre zvýšenie komfortu vstupu odborných návštevníkov je pripravená elektronická registrácia, ktorá umožní rýchlejší a jednoduchší vstup na výstavnisko.

Možno teda konštatovať, že stav príprav na IDEB 2008 odráža pozitívne obchodné výsledky dosiahnuté v roku 2006, ako aj proces modernizácie slovenských ozbrojených síl, ktorý vystavovatelia pozorne sledujú. Sortiment ich exponátov korešponduje s týmto procesom, v dôsledku čoho veľtrh má svoje rozhodujúce oblasti obchodného záujmu. Pre tento ročník sú to: výbava a výstroj vojaka v extrémnych bojových a klimatických podmienkach vrátane komunikačných a ochranných prostriedkov, bezpečná/kódovaná komunikácia a kamerové zabezpečovacie systémy, rádiolokačná technika, protiletadlové systémy, systémy velenia a riadenia palby, raketomety, technika zabezpečujúca prepravné kapacity a mobilitu vojenských jednotiek a uľahčujúca ich logistické zabezpečenie hlavne v mierových misiách a na dosiahnutie štandardizácie v rámci NATO.

Spoločne s Ministerstvom obrany SR a Ozbrojenými silami SR sa na IDEB 2008 zabezpečili národné účasti zástupcov ozbrojených síl, stretnutie národných riaditeľov pre vyzbrojovanie z krajín V4 a v spolupráci so Združením obranného priemyslu SR tiež účasť partnerských asociácií obranného priemyslu. Zainteresovaná strana v nadväznosti na schôdzky či samity predstaviteľov V4 na úrovni prezidentov a predsedov vlád privítali takéto stretnutie vojenských profesionálov, špecialistov a zástupcov obranných priemyslov. Súčasťou odborného programu bude aj medzinárodná konferencia Bezpečne spolu II. – Informačné a komunikačné technológie v procese budovania bezpečnej Európy, ktorú pripravuje AFCEA (Armed Forces Communication and Electronic Association) v spolupráci s Akadémiou ozbrojených síl v Litovskom Mikuláši. Trenčianska univerzita a Univerzita obrany Brno pripravili medzinárodnú vedecko-technickú konferenciu Špeciálna technika 2008 a Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality so sídlom v Trenčíne pripravil odborný seminár Obranná štandardizácia, kodifikácia a štátne overovanie kvality výrobkov a služieb na účely obrany v SR. Osobitné miesto v programe má konferencia Ofsety na Slovensku – Budúcnosť spolupráce obranného a bezpečnostného priemyslu.

Poznatky z prípravy veľtrhu IDEB 2008 nasvedčujú tomu, že prezentované exponáty a novinky sú zaujímavé nielen pre Ozbrojenú silu SR, zahraničných obchodných návštevníkov v oblasti

vojenského špeciálu, ale aj pre policajné a bezpečnostné zložky. Verím, že vystavovatelia na veľtrhu IDEB 2008 dostávajú účasťou zástupcov V4 zaujímavý obchodný a marketingový priestor na prezentáciu svojich systémov a naši producenti predložia výrobné kapacity na medzinárodnú kooperáciu aj v rámci už zmienovaných ofsetových programov.

Ing. Alexander Rozin, CSC,
Predseda predstavenstva
a generálny riaditeľ Incheba, a.s.

Dear exhibitors and visitors of IDEB 2008,

I am very pleased that again after two years I can welcome you to IDEB 2008. Our IDEB 2006 premiere was a success, which was also confirmed by statistics. 17,350 salespersons from 30 countries attended the defence exhibition two years ago, with exhibitors from 16 countries presenting their products and services. These facts clearly stimulated exhibitors' interest in IDEB 2008. Indeed, 75% of the 2006 exhibitors sent in their application forms for this year's defence event by November 2007. Coming from 26 countries worldwide, the exhibitor figures have increased up to 265 exhibitors, with a total rented area of 32,000 m². This ranks the exhibition among Central Europe's principal international security fairs. The participation of 195 Czech and foreign companies will be by far the largest in the hitherto history of the exhibition in Slovakia. This year meticulous attention is paid to the range of services available throughout the exhibition premises, which is essential to supporting an event of this size and specialisation. The attractiveness of the fair will also be enhanced by a new multifunctional polygon area, which was designed in co-operation with specialists from the Slovak Armed Forces and the University of Brno. In addition to dynamic demonstrations of military equipment in the inventory of the Slovak Armed Forces, we will have a chance to view, in the polygon area, equipment presentations by participating exhibitors.

IDEB takes place in modern exhibition halls, which, through their parameters, comply with stringent international requirements. To provide greater comfort for qualified professional visitors, we have installed electronic registration devices at selected entrance gates, which will enable their faster and easier access to the exhibition premises.

The IDEB 2008 preparation work has taken account of the positive business results achieved

in 2006 as well as of the modernisation programmes of Slovak armed forces that are closely followed by exhibitors. These processes have been faithfully reflected in the range of products that exhibitors are bringing to the exhibition, which explains why the fair has its priority business areas. For this year, these include: soldiers' equipment and outfit for extreme combat and climatic environments, including communication and protection equipment; secure/encoded communication and camera surveillance systems; radar equipment, air defence systems, fire command and control systems, rocket propelled grenade launchers; transport and mobility capabilities for military units and provision of logistic support for forces deployed on peace support operations. It should go without saying that all equipment must be interoperable with NATO. Co-organised by the Slovak MOD and Slovak Armed Forces, IDEB 2008 will receive representatives of foreign armed forces and host a session of the V4 National Armaments Directors. We also

welcome the participation of partner defence industry associations from the V4 countries – an initiative co-sponsored by the Slovak Defence Industry Association. As a follow-up meeting on the V4 sessions and summits at the level of heads of state and prime ministers, the involved parties appreciate initiatives for military specialists and defence industry representatives to meet together on the working level.

For IDEB 2008, we have prepared a variety of side events. Among them is a conference entitled "Safely Together II" - Information and Communication Technologies in the Process of Building a Safe Europe. It is organised by the Armed Forces Communication and Electronic Association (AFCEA) in co-operation with the Armed Forces Academy in Litovský Mikuláš. In addition, the University of Trenčín and the Defence University of Brno have prepared an international scientific-technical conference entitled "Special Technologies 2008", while the Standardization, Codification and Government Quality Assurance

Authority, based in Trenčín, is holding a special workshop entitled "Defence Standardization, Codification and Government Quality Assurance for Defence Purposes in the Slovak Republic". Yet another conference, Offsets in Slovakia – Future Defence and Security Industry Co-operation, will have a special place among the side events.

Our lessons learnt from the IDEB 2008 preparations indicate that exhibits and new products to be presented at the fair are interesting not only for the Slovak Armed Forces and foreign defence business partners but also for law enforcement and security agencies. We sincerely believe that, with the participation of the V4 countries, IDEB 2008 exhibitors will be provided with valuable business and marketing opportunities and space to present their manufacturing capacities for international co-operation, even within the said offset programmes.

Ing. Alexander Rozin, CSc.
Chairman of the Board of Directors
and Director General of Incheba, a.s.

ABECEDNÝ ZOZNAM VYSTAVOVATEĽOV • ALPHABETICAL LIST OF EXHIBITORS

ACA	TPE	B2/231	ČESKÁ LETECKÁ SERVISNÍ	CZE	B2/254
ADVANCED RADIO TELEMETRY	CZE	B2/255A	ČESKÁ ZBROJOVKA	CZE	B2/239
AERO TRADE	CZE	B2/253	DAHER-KARBOX	CZE	VP/100
AEROMEDIA	CZE	B2/203	DELTA DEFENCE	SVK	B1/135
AFCEA – SLOVAK CHAPTER	SVK	B2/224B	DICOM	CZE	B2/235, VP/108
AIDYNDISPLAY	TPE	B2/231	DIEHL BGT DEFENCE	GER	B1/106
AIRCRAFT INDUSTRIES	CZE	B2/222	DIEHL REMSCHEID	GER	B1/106
AJ PRODUKTY	SVK	B2/212A	DIEHL VA SYSTEME	GER	B1/106
AKERMANN ELECTRONIC PRAHA	CZE	B2/231	DMD TRADE	SVK	B1/124, VP/102
ALARM SECURITY MAGAZINE	SVK	B2/201	DSM DYNEEMA	NED	B2/236
ALBA	SVK	B1/112	EADS DEUTSCHLAND, DEFENCE & SECURITY	GER	B1/110
ALES	SVK	B1/133	EGO ZLÍN SLOVAKIA	SVK	VP/105
ALTEC	SVK	B2/208	EGO ZLÍN	CZE	B2/209
ALTER	POL	VP/109	ELBIT SYSTEMS	ISR	B1/100
ANT CORP.	USA	B2/208	ELTECO	SVK	B1/120
ARES	SVK	B2/208	EPICOS	GRE	B2/206
ASD – NETWORK	USA	B2/203	ERA	CZE	B2/245
ASOCIACE OBRANNÉHO PRŮMYSLU ČR	CZE	B2/219	EUROLAMP	CZE	B2/230A
AUDIOPRO	CZE	B2/216	EUROREPORT PLUS	SVK	B2/203
AUDIOPRO – ATS TELCOM PRAHA	CZE	B2/216	EUROSPIKE	GER	B1/106
AUDIOPRO – HM ELECTRONICS	CZE	B2/216	EVANS	CAN	B1/122
AUDIOPRO – PHONAK COMMUNICATION	CZE	B2/216	EVPU DEFENCE	CZE	B1/104
AUDIOPRO – SATLYNX	CZE	VP/103	EVPU	SVK	B1/104
AURA	CZE	B2/246	F. S. C. BEZPEČNOSTNÉ PORADENSTVO	SVK	B1/120
AUTO-IMPEX	SVK	B2/230	FABRYKA BRONI LUCZNIK – RADOM	POL	B1/130
AVON	USA	B2/208	FABRYKA PRODUKCJI SPECJALNEJ BOLECHOWO	POL	B1/130
AXL	CZE	B2/253	FAM-FUERZAS MILITARES DEL MUNDO	ESP	B2/205
B.O.I.S. – FILTRY	CZE	B2/209	GENERAL DYNAMICS EUROPEAN LAND SYSTEMS	AUT	B2/220
BAE SYSTEMS	GBR	B1/125, VP/102A	GETAC	TPE	B1/122
BARCO	BEL	B1/122	GUMÁRNÝ ZUBŘÍ	CZE	B2/209
BARRETT EUROPE LIMITED	GBR	B1/105	HARRIS CORPORATION	USA	B1/123
BEATRONIC SUPPLY SLOVAKIA	SVK	B1/101	HOLÍK INTERNATIONAL	CZE	B2/260
BOMISA	SVK	B2/252	HQH SYSTEM	CZE	B2/237
BUMAR	POL	B1/130	HUTA STALOWA WOLA	POL	B1/130
CCE PRAHA	CZE	B2/238A	IDET 2009 – VELETRHY BRNO	CZE	B2/207
CIRRUS CZ	CZE	B2/224	INTERLINK CS	CZE	B1/119
CNPEP RADWAR	POL	B1/130	IVECO	ITA	B2/230
COBHAM DEFENCE COMMUNICATIONS	GBR	B1/119	KERAMETAL	SVK	B1/131
COLT DEFENCE	USA	B2/221	KONŠTRUKTA DEFENCE	SVK	B1/124
CONTINEO	SVK	B2/238	KONTRON – DOLCH	GER	B1/122
CORINEX GROUP	SVK	B2/224B	KRAUSS – MAFFEI WEGMANN	GER	B2/221
CRISTANINI	ITA	B2/217	LAND ROVER	GBR	B2/243
CSBC	SVK	B1/118	LARIPLAST	ITA	B2/252
ČENKOV CZ	CZE	B2/253	LAVET	CZE	B1/112A

ABECEDNÝ ZOZNAM VYSTAVOVATEĽOV • ALPHABETICAL LIST OF EXHIBITORS

LENEL SYSTEMS INTERNATIONAL	USA	B1/108	RHEINMETALL	GER	B2/229
LETECKÉ OPRAVOVNE TRENČÍN	SVK	B1/128	ROHDE&SCHWARZ	GER	B1/126
LEXSYSTEM	TPE	B1/122	RSL – ELECTRONICS	ISR	B2/210A
LOM PRAHA	CZE	B2/225	S.M.S.	SVK	B2/240
LYNX	SVK	B1/109	S.P.M. LIBEREC	CZE	B2/247
MABEY & JOHNSON	GBR	B2/210	SAAB AB, SAAB MICROWAVE SYSTEMS	SWE	B1/127
MADISAN – ČR	CZE	B2/208	SAGEM DÉFENSE SÉCURITÉ	FRA	B2/232
MAGNET PRESS, SLOVAKIA	SVK	B2/203	SAMSUNG	KOR	B2/224A
MAGNUM-X	POL	B2/203	SAMSUNG TECHWIN	KOR	B1/122
MAN NUTZFAHRZEUGE	GER	B1/114	SECURILAS	SVK	B1/108
MARTIN HANUŠ – ALP	CZE	B2/251	SECURITON	SUI	B1/108
MBDA MISSILE SYSTEMS	FRA	B1/132	SEVOTECH	SVK	B2/224A
MEDIA/ST – STROJÁRSTVO	SVK	B2/203	SHARP	JPN	B1/122
MEOPTA – SYSTEMS	CZE	B2/248	SHK CZ	CZE	B2/211
MERCEDES BENZ SLOVAKIA	SVK	B1/115	SICKINGER	AUT	B2/208
MESIT HOLDING	CZE	B2/235	SIGMA GROUP	CZE	B2/209
MESIT PŘÍSTROJE	CZE	B2/235	SINGAPORE TECHNOLOGIES KINETICS	SIN	B2/221
METRODAT	SVK	B2/214	SKB CASES – AUDIOPRO	CZE	B2/216
MILITARY PARADE	RUS	B2/212	SLOVENSKÝ LETECKÝ INŠTITÚT	SVK	B1/136
MINISTERSTVO OBRANY ČR – ARMÁDA ČR	CZE	B0/2	SOFOS	SVK	B2/249
MINISTERSTVO OBRANY MAĎARSKA	HUN	B0/3, VP/113	SOLTAM SYSTEMS	ISR	B2/221
MINISTERSTVO OBRANY POĽSKA	POL	B0/4	SPEEL PRAHA	CZE	B2/244
MINISTERSTVO OBRANY SR	SVK	B0/1, VP/A1, 104	SST	GBR	B1/122
MINISTERSTVO PRŮMYSLU A OBCHODU ČR	CZE	B2/219	STEINBACH	GER	B2/227
MIRANDA	POL	VP/109	STEYR-DAIMLER-PUCH SPEZIALFAHRZEUG	AUT	B2/220
MITSUBISHI	JPN	B1/122	STILL SR	SVK	VP/107
MOLPIR	SVK	B1/103	STRAŽAN	SVK	B1/116
MÖNCH PUBLISHING GROUP	GER	B2/204	STŘELECKÁ REVUE – PVS	CZE	B2/203
MOSSBERG	USA	B2/208	SVITAP J.H.J.	CZE	VP/110
MOWAG	SUI	B2/220	SVOS	CZE	B2/258
MPI GROUP	CZE	B2/221	SWISARM / SIGSAUER	SUI	B2/208
MS LINE	CZE	B2/257	SYNTCHEM	SVK	B2/209
MSA AUER SLOWAKEI	SVK	B1/121	ŠPECIÁLNE SYSTÉMY A SOFTWARE	SVK	B1/126
MSPO 2008 KIELCE	POL	B2/200	T.O.P. AUTO SLOVAKIA	SVK	B2/243
NAMMO AS	NOR	B2/221	TANAX TRADE,SVK	SVK	B1/114
NEXTORCH	CHN	B2/208	TATRA	CZE	B2/233
NIKOLAEV REPAIR MACHANICAL PLANT, STATE ENTERPRISE	UKR	B2/210B	TESLA	CZE	B2/238
NIMDA – ORGANIZAČNÍ SLOŽKA	CZE	B1/117	T-INDUSTRY	SVK	B1/140
NISSAN	JPN	B2/230	TRIGICOM	USA	B2/208
NOWATRON ELEKTRONIK SK	SVK	B1/122	UJP PRAHA	CZE	B2/221
OBUV – ŠPECIÁL	SVK	B1/111	UNIFORM – ACCESSOIRES BOHEMIA	CZE	B2/256
OIP NV	BEL	B2/221	URC SYSTEMS	CZE	B2/241
ORITEST	CZE	B2/209	VARIEL	CZE	VP/106
PAG	POL	VP/101	VIRIBUS	CRO	B2/242
PANASONIC COMPUTER PRODUCTS EUROPE	CZE	B2/249	VOJENSKÁ POĽNÁ NEMOCNICA OS SR	SVK	VP/104
PATRIA CZECH	CZE	B1/129	VOJENSKÝ TECHNICKÝ ÚSTAV	SVK	B1/138
PIK-AS AUSTRIA	AUT	B1/107	VOP 025 NOVÝ JIČÍN	CZE	B2/228
POINTBLANK	USA	B2/208	VOP DOLNÍ BOUSOV	CZE	B2/255
PPS VEHICLES	SVK	B1/134	VOP TRENČÍN	SVK	B1/139
PRAMACOM-HT	CZE	B2/234	VOP-026 ŠTERNBERK	CZE	B2/218
PROCECO	CZE	B2/253	VTÚLA PVO	CZE	VP/112
PROF. J. KOSACKI'S MILITARY INSTITUTE OF ENGINEER TECHNOLOGY	POL	VP/109	VÝVOJ MARTIN	SVK	B1/134
PRZEMYSLOWE CENTRUM OPTYKI	POL	B1/130	WAY INDUSTRY	SVK	B1/137
PTV	CZE	B2/217	WILLING	SVK	B1/123
PYRA	SVK	B2/208	WKC STAHL UND METALLWARENFABRIK	GER	B2/226
Q PRODUCTS	SVK	B1/102	WOJSKOWE ZAKŁADY UZBROJENIA NR 2	POL	B2/213
QUADRIQ	SVK	B1/113	WOLFFVISION	AUT	B1/122
QUITTNER & SCHIMEK	CZE	B2/259	Z CH NITRO-CHEM	POL	B1/130
RACAL ACOUSTICS	GBR	B1/119	ZBRANE, STRELCI A LOVCI	SVK	B2/202
RAFAEL ADVANCED DEFENSE SYSTEM	ISR	B1/123	ZM DEZAMET	POL	B1/130
RAYTHEON INTERNATIONAL	POL	B2/223	ZM TARNÓW	POL	B1/130
RESCUE REPORT – IKARIA CZ	CZE	B2/203	ZRÍNYI MIKLÓS NATIONAL DEFENCE UNIVERSITY	HUN	VP/113
RETIA	CZE	B2/250, VP/111	ZTS-ŠPECIÁL	SVK	B1/124
REVUE PRIEMYSLU	SVK	B2/203	ZVI	CZE	B2/221
			ZVS HOLDING	SVK	B1/124

